

路城華人基督教會

Louisville Chinese Christian Church



2021 我爱我家，同心建造。
I love my family, buildup with one heart.

【主日早上九點四十五分】

Bilingual Sunday Worship | 9:45am

主日崇拜網上參加方式 Join Zoom Meeting

ID: 7750453072 Passcode: lccc

从教会网站 <https://www.louisvilleccc.org>

点击滚动的红色链接或 YouTube

【教會二大目標 Two goals for LCCC】

1. 加强小组的发展，质与量的提升。
Strengthen cell group development, increase quality and quantity.
2. 继续扩大儿童事工的增长。
Continue to expand the growth of children's ministry.



奉獻用信箱: P.O.Box 91926, KY 40291
6120 Lovers Lane Louisville, KY 40291
Tel: (502) 231-6113
Website: www.LouisvilleCCC.org
E-mail: LCCC6120@gmail.com

April 25, 2021

主日崇拜程序

四月二十五日 | 九點四十五分

报告 ----- 司会
序乐 ----- 静默

我飞走了
宣召 ----- 会众
耶利米書 29:11~13
祷告 ----- 司会
赞美诗歌 ----- 领诗 / 会众
我們高舉耶穌的名
儿童祝福 ----- Troy Bullock
信息 ----- 房正豪牧師

耶利米
回应诗歌 ----- 领诗 / 会众
永活盼望
奉献、祷告 ----- 司会
祝祷 ----- 房正豪牧師
诗歌 ----- 领诗 / 会众
113 和散那
殿乐 ----- 默祷感恩
器乐演奏

司會 蔡叶平弟兄	領唱 吴丽圆姊妹	音響 邢嵘弟兄
翻譯 梁国雄弟兄	伴奏 P T Praise	影視 姜英达弟兄

ORDER OF WORSHIP

April 25 | 9:45am

Announcements ----- W.L.
Prelude ----- Meditation
I Fly Away
Prayer ----- W.L.
Call to Worship ----- W.L.
Jeremiah 29:11~13
Hymns of Praise ----- H. L. Cong.
Lift Up The Name Of Our King
Blessing of Children ----- Troy Bullock
Sermon ----- Pastor Steven Fang
Jeremiah
Hymn ----- H. L. Cong.
Living Hope
Offertory and Prayer ----- W.L.
Benediction ----- Pastor Steven Fang
Hymn ----- H. L./Cong.
113 Hosanna
Postlude ----- Silent Meditation
Instrumental Mix

Worship leader Yeping Cai	Hymn Leader Iris Howard	Sound Rong Xing
Interpreter Edward Leong	Accompaniment P T Praise	PPT & Video Forest Jiang

【事工报告】

1. **【母亲节】** 五月九日母亲节快到了，我们希望有特别聚会庆祝我们的母亲们和重返教堂。请您接种疫苗后根据自己的情况参加聚会。祈祷我们有一个快乐的母亲节庆祝活动，我们计划在崇拜后吃一顿丰盛的午餐。
2. **【疫苗接种】** 请访问教会的网站获取有关疫苗的信息。
3. **【中西部华人基督徒夏令会】** 我们的教会和莱城华人基督教会负责今年中西部夏令会 (MCCA) 的网上聚会。中西部华人基督徒夏令会 (MCCA) 是每年一次的聚会，华人教会主要来自印第安纳州，肯塔基州，密歇根州和俄亥俄州的教会查经班共同赞助。该协会已有 30 多年的历史，最近几年该会议已从 200 名参与者增加到 1500 多名。聚会的目标是基督徒的教育和传福音。网上聚会将在 7 月 4 日周末的星期五，星期六和星期日晚上 6:30pm 点至 9:30pm 点举行，并进行敬拜和教导。请在日历上标记日期。
4. **【每日灵修】** 牧师在微信上提供每日灵粮。请在一天中花 10 分钟祈祷并复习此灵粮。阅读一节经文，并对 1 或 2 个问题进行默想。这将增进您与主的同行，使我们有能力服事并在我们的信仰中达到合一，以便我们可以建立基督的身体。

每周背诵经文 | Weekly Verse

耶利米书 Jeremiah 29: 13

你们寻求我，若专心寻求我，就必寻见

You will seek me and find me when

you search for me with all your heart.

【Announcements】

1. **【Mother's Day】** Mother's day is coming up fast and will be on the 9th of May this year. We hope to gather to celebrate our Mothers and the return to church. Please get your vaccines and plan to attend based on your own circumstance. Pray that we have a joyful Mother's Day Celebration. We plan on a full lunch after the service.
2. **【Vaccinations】** Please go to our Website for information on Vaccines.
3. **【MCCA】** Our Church and the Lexington Chinese Christian Church will host this year's virtual meeting of the Midwest Chinese Christian Association (MCCA). The Mid-West Chinese Christian Association (MCCA) Summer Retreat is an annual conference co-sponsored by Chinese churches and Bible-study fellowships mainly from the states of Indiana, Kentucky, Michigan and Ohio. The association has a history of more than 30 years, and the conference has grown from 200 participants to over 1500 in recent years. The goal of the retreat is Christian edification and evangelism. The conference will be Friday, Saturday and Sunday of the 4th of July weekend from 6 to 9 pm with worship and inspiring speakers. Please mark your calendars to attend.
4. **【Daily Devotion】** The Pastor provides a daily devotion on WeChat. Please take 10 minutes in the day to pray and review this devotion. You will read a verse and be prompted to meditate on 1 or 2 questions. This will enhance your walk with the Lord and equip us to serve and reach a unity in our faith so that we may build up the body of Christ.

【上周出席人数 Last Week Attendance】

主日崇拜	Sunday Worship	27
祷告会 (周三)	Prayer Meeting (Wed.)	16
细胞小组团契	Cell Group Fellowship	0
青少年团契	Youth Fellowship	0

【2021 奉献报告 Offering Report】

年度预算	Annual Budget	\$216,738.00
四月预算	April Budget	\$18,061.50
三月奉献	March Total	\$29,777.00
全年累积奉献	Total Offering	\$56,837.00

【下主日事奉人员】

5/2/2021 Next Week Service Personnel

讲员 Speaker	房正豪牧师 Pastor Steven Fang
领会 Worship Leader	Phillip Howard
领唱 Hymn Leader	邱清忠弟兄 Jack Chiu
伴奏 Accompaniment	
翻译 Interpreter	李姗姊妹 Sharon Li

【音響 Sound】

阿翔 Alex

【影視 PPT & Video】

宇昆渤弟兄 Kunbo Yu

ATTENTION!

路城华人基督教会

新開奉献专用信箱：

LCCC P.O.BOX 91926

Louisville, KY 40291

* 所有銀行回收支票背面應有教會印章。